

Contents

1	Spoken Language Input	1
	<i>Ron Cole & Victor Zue, chapter editors</i>	
1.1	Overview	1
	<i>Victor Zue & Ron Cole</i>	
1.2	Speech Recognition	3
	<i>Victor Zue, Ron Cole, & Wayne Ward</i>	
1.3	Signal Representation	10
	<i>Melvyn J. Hunt</i>	
1.4	Robust Speech Recognition	15
	<i>Richard M. Stern</i>	
1.5	HMM Methods in Speech Recognition	21
	<i>Renato De Mori & Fabio Brugnara</i>	
1.6	Language Representation	30
	<i>Salim Roukos</i>	
1.7	Speaker Recognition	36
	<i>Sadaoki Furui</i>	
1.8	Spoken Language Understanding	42
	<i>Patti Price</i>	
1.9	Chapter References	49
2	Written Language Input	63
	<i>Joseph Mariani, chapter editor</i>	
2.1	Overview	63
	<i>Sargur N. Srihari & Rohini K. Srihari</i>	
2.2	Document Image Analysis	68
	<i>Richard G. Casey</i>	
2.3	OCR: Print	71
	<i>Abdel Belaïd</i>	
2.4	OCR: Handwriting	75
	<i>Claudie Faure & Eric Lecolinet</i>	

2.5	Handwriting as Computer Interface	78
	<i>Isabelle Guyon & Colin Warwick</i>	
2.6	Handwriting Analysis	83
	<i>Rejean Plamondon</i>	
2.7	Chapter References	87
3	Language Analysis and Understanding	95
	<i>Annie Zaenen, chapter editor</i>	
3.1	Overview	95
	<i>Annie Zaenen & Hans Uszkoreit</i>	
3.2	Sub-Sentential Processing	96
	<i>Fred Karlsson & Lauri Karttunen</i>	
3.3	Grammar Formalisms	100
	<i>Hans Uszkoreit & Annie Zaenen</i>	
3.4	Lexicons for Constraint-Based Grammars	102
	<i>Antonio Sanfilippo</i>	
3.5	Semantics	105
	<i>Stephen G. Pulman</i>	
3.6	Sentence Modeling and Parsing	111
	<i>Fernando Pereira</i>	
3.7	Robust Parsing	121
	<i>Ted Briscoe</i>	
3.8	Chapter References	123
4	Language Generation	139
	<i>Hans Uszkoreit, chapter editor</i>	
4.1	Overview	139
	<i>Eduard Hovy</i>	
4.2	Syntactic Generation	147
	<i>Gertjan van Noord & Günter Neumann</i>	
4.3	Deep Generation	151
	<i>John Bateman</i>	
4.4	Chapter References	155
5	Spoken Output Technologies	165
	<i>Ron Cole, chapter editor</i>	
5.1	Overview	165
	<i>Yoshinori Sagisaka</i>	
5.2	Synthetic Speech Generation	170
	<i>Christophe d'Alessandro & Jean-Sylvain Liénard</i>	
5.3	Text Interpretation for TtS Synthesis	175
	<i>Richard Sproat</i>	

5.4	Spoken Language Generation	182
	<i>Kathleen R. McKeown & Johanna D. Moore</i>	
5.5	Chapter References	187
6	Discourse and Dialogue	199
	<i>Hans Uszkoreit, chapter editor</i>	
6.1	Overview	199
	<i>Barbara Grosz</i>	
6.2	Discourse Modeling	201
	<i>Donia Scott & Hans Kamp</i>	
6.3	Dialogue Modeling	204
	<i>Phil Cohen</i>	
6.4	Spoken Language Dialogue	210
	<i>Egidio Giachin</i>	
6.5	Chapter References	214
7	Document Processing	223
	<i>Annie Zaenen, chapter editor</i>	
7.1	Overview	223
	<i>Per-Kristian Halvorsen</i>	
7.2	Document Retrieval	226
	<i>Donna Harman, Peter Schäuble, & Alan Smeaton</i>	
7.3	Text Interpretation: Extracting Information	230
	<i>Paul Jacobs</i>	
7.4	Summarization	232
	<i>Karen Sparck Jones</i>	
7.5	Computer Assistance in Text Creation and Editing . . .	235
	<i>Robert Dale</i>	
7.6	Controlled Languages in Industry	238
	<i>Richard H. Wojcik & James E. Hoard</i>	
7.7	Chapter References	240
8	Multilinguality	245
	<i>Annie Zaenen, chapter editor</i>	
8.1	Overview	245
	<i>Martin Kay</i>	
8.2	Machine Translation: The Disappointing Past and Present	248
	<i>Martin Kay</i>	
8.3	(Human-Aided) Machine Translation: A Better Future?	251
	<i>Christian Boitet</i>	
8.4	Machine-aided Human Translation	257
	<i>Christian Boitet</i>	

8.5	Multilingual Information Retrieval	261
	<i>Christian Fluhr</i>	
8.6	Multilingual Speech Processing	266
	<i>Alexander Waibel</i>	
8.7	Automatic Language Identification	273
	<i>Yeshwant K. Muthusamy & A. Lawrence Spitz</i>	
8.8	Chapter References	276
9	Multimodality	287
	<i>Joseph Mariani, chapter editor</i>	
9.1	Overview	287
	<i>James L. Flanagan</i>	
9.2	Representations of Space and Time	298
	<i>Gérard Ligozat</i>	
9.3	Text and Images	303
	<i>Wolfgang Wahlster</i>	
9.4	Modality Integration: Speech and Gesture	307
	<i>Yacine Bellik</i>	
9.5	Modality Integration: Facial Movement & Speech Recognition	309
	<i>Alan J. Goldschen</i>	
9.6	Modality Integration: Facial Movement & Speech Synthesis	311
	<i>Christian Benoit, Dominic W. Massaro, & Michael M. Cohen</i>	
9.7	Chapter References	314
10	Transmission and Storage	323
	<i>Victor Zue, chapter editor</i>	
10.1	Overview	323
	<i>Isabel Trancoso</i>	
10.2	Speech Coding	325
	<i>Bishnu S. Atal & Nikil S. Jayant</i>	
10.3	Speech Enhancement	330
	<i>Dirk Van Compernelle</i>	
10.4	Chapter References	334
11	Mathematical Methods	337
	<i>Ron Cole, chapter editor</i>	
11.1	Overview	337
	<i>Hans Uszkoreit</i>	
11.2	Statistical Modeling and Classification	342
	<i>Steve Levinson</i>	

11.3 DSP Techniques	348
<i>John Makhoul</i>	
11.4 Parsing Techniques	351
<i>Aravind Joshi</i>	
11.5 Connectionist Techniques	356
<i>Hervé Bourlard & Nelson Morgan</i>	
11.6 Finite State Technology	361
<i>Ronald M. Kaplan</i>	
11.7 Optimization and Search in Speech and Language Pro- cessing	365
<i>John Bridle</i>	
11.8 Chapter References	369
 12 Language Resources	 381
<i>Ron Cole, chapter editor</i>	
12.1 Overview	381
<i>John J. Godfrey & Antonio Zampolli</i>	
12.2 Written Language Corpora	384
<i>Eva Ejerhed & Ken Church</i>	
12.3 Spoken Language Corpora	388
<i>Lori Lamel & Ronald Cole</i>	
12.4 Lexicons	392
<i>Ralph Grishman & Nicoletta Calzolari</i>	
12.5 Terminology	395
<i>Christian Galinski & Gerhard Budin</i>	
12.6 Addresses for Language Resources	399
12.7 Chapter References	403
 13 Evaluation	 409
<i>Joseph Mariani, chapter editor</i>	
13.1 Overview of Evaluation in Speech and Natural Lan- guage Processing	409
<i>Lynette Hirschman & Henry S. Thompson</i>	
13.2 Task-Oriented Text Analysis Evaluation	415
<i>Beth Sundheim</i>	
13.3 Evaluation of Machine Translation and Translation Tools	418
<i>John Hutchins</i>	
13.4 Evaluation of Broad-Coverage Natural-Language Parsers	420
<i>Ezra Black</i>	
13.5 Human Factors and User Acceptability	422
<i>Margaret King</i>	
13.6 Speech Input: Assessment and Evaluation	425
<i>David S. Pallett & Adrian Fourcin</i>	

13.7 Speech Synthesis Evaluation	429
<i>Louis C. W. Pols</i>	
13.8 Usability and Interface Design	431
<i>Sharon Oviatt</i>	
13.9 Speech Communication Quality	432
<i>Herman J. M. Steeneken</i>	
13.10 Character Recognition	435
<i>Junichi Kanai</i>	
13.11 Chapter References	438
Glossary	447
Citation Index	453
Index	474